

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin

Band: 104 (1978)

Heft: 39

Illustration: Der Schweizer und seine Meere

Autor: Gilsi, René

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Der Schweizer und seine Meere

7. Sept. 1978. Der Bundesrat beantragt den Beitritt zu einem von bereits 37 Staaten ratifizierten internationalen Uebereinkommen zur Reinhaltung der Meere von giftigen Abfällen.

7. Sept. 1978. Der Bundesrat betont das Interesse der Schweiz an der Versenkung «schwach»-radioaktiver Abfälle aus Forschung, Industrie und Kernkraftwerken ins Meer.

Vor des Schweizers geistigem Aug erscheint die zukunftsträchtige Vision
Einer äusserst preisgünstigen, aber streng moralischen Konzeption

Nicht wenig Stänkerer nämlich zeigen jetzt Skrupel und trübe Bedenken
Den radioaktiven Unrat im Keller des eigenen Heims zu versenken

Ein Problem, in der Tat. Doch nun ist seinem ehrbaren, klugen, gesetzesfrommen
Konsumentengemüt gottseidank der erlösende Einfall gekommen

Es sei, in Uebereinkunft mit den siebenunddreissig andern Charakterathleten
Mit Wucht der dringliche Anspruch auf die Reinheit der See zu vertreten

Um sodann – solcherart legitimiert – nunmehr offiziell und in Ehren
Den giftigen Abfall umgehend ins nächstgelegene Meer zu entleeren

Dies sind halt Aspekte, die sich so im freiirtschaftlichen Leben
Aus der bundesrätlichen Botschaft über Umweltsanierung im Wasser ergeben

Worauf unser Mann, sonnig gelaunt, von den kleinlichen Skrupelchen Abschied nimmt
– Verbindlich bewiesen ist es indessen noch nicht, dass dereinst seine schäbige Rechnung stimmt –